

Arabic Beginners

(Section I — Listening)

Transcript

Familiarisation Text

سلمى: كنتُ في الباصِ هذا الصَّبَاحِ. بدأ الشَّخْصُ الجالسُ بجانبِي الكلامَ بهاتفِهِ المحمولِ.

رامي: هذا يحدثُ معي دائماً. أليسَ ذلكَ قِلَّةَ احترامٍ؟

سلمى: طبعاً. إنَّهُم يُزِعِجُونَ مَنْ حَوْلَهُمْ عندما يتكلمونَ بصوتِ عالٍ.

رامي: أنتِ على حَقٍّ.

Question 1

سامر: ماذا قالَ أبي يا أمي؟

الأم: وافقَ أخيراً أنْ تشتريَ كلباً صغيراً وتضعه في غُرْفَتِكَ يا سامر.

سامر: هذا رائع! لا أصدقُ ما أسمعُ، مَضَى عامٌ كاملٌ وأنا أترجأه أنْ يوافقَ. شكراً بابا! شكراً ماما!

Question 2

لوقْتِ مُحدِّدٍ، تُعلنُ شَرِكَةُ الهاتفِ الوطَنِيَّةُ عَنْ حَسْمِ ٣٠٪ عندِ شَرائِكُمْ أَيِّ جِهَازِ تَلْفونِ نَقَّالِ جَدِيدِ مِنْ شَرِكَتِنَا. ونقدِّمُ لِرَبائِننا أيضاً مَخابراتٍ مَجَانِيَّةً يوميّاً من السَّاعَةِ السَّابِعةِ مَساءً وحتى العاشرةِ لَيْلاً.

Question 3

الموظفة: ألو هنا مطعم نصر ماذا تريد؟

الزبون: أريد من فضلك سندويشة دجاج وعلبة بطاطا مقلية.

الموظفة: أهذا كل شيء؟

الزبون: وأريد أيضاً شيئاً أشربه.

الموظفة: هل تريدني أن أقترح عليك قهوتنا المُمَيَّزة؟

الزبون: أعتقد أنني أفضل شيئاً بارداً عصير التفاح من فضلك

الموظفة: أهذا كل ما تريد؟

الزبون: نعم من فضلك.

الموظفة: رقم هاتفك؟

الزبون: 0412056297

الموظفة: سأؤكد من الرقم 0412056297 سنرسل لك رسالة إلكترونية عندما تجهز الطلبية

الزبون: ممتاز. كم سيستغرق ذلك؟

الموظفة: حوالي عشرين دقيقة.

Question 4

إعلان للجالية الكريمة

خدمة باص سريع إلى المدينة ستبدأ الشهر القادم.

إنها خدمة مجانية توفر لكم المال والوقت ومؤمنة ليلاً ونهاراً.

Question 5

المعلمة: ماذا قررت أن تفعل بعد امتحانات الشهادة الثانوية يا خليل؟

خليل: أريد أن أرتاح من الدرس لمدة سنة. سأسافر إلى أوروبا وأشاهد البنايات العالية في المدن الأوروبية.

المعلمة: وبعد الرحلة هل ستبدأ العمل؟

خليل: كلا، سأدرس في الجامعة وسأخصص في مادة التاريخ.

Question 6

هاني: ألو رغد! لا تنسي الموعد هذا المساء.

رغد: أعتذر يا هاني، كنتُ أنتظرُ الموعدَ بفارغِ الصبرِ لألتقي بك ولكن يا لسوء حظي لن أستطيع الحضورَ.

هاني: لماذا؟

رغد: أبي وأمي سيذهبان لزيارة جدي المريض، هذا المساء. ويجب أن أبقى مع إخوتي الصغار.

هاني: يا لسوء حظي!

رغد: أنا حزينة جداً سأبقى في البيت لأرعى إخوتي الصغار واطبخ لهم العشاء بدلاً من الاستمتاع بالأمسية معك

Question 7

ندی: ألو، جاد لقد أنهيت من الدراسة في المكتبة. وأنا قادمةٌ إلى المسبحِ الآن. كيف يمكنني الوصول إلى هناك؟

جاد: عندما تخرجين من المكتبة اتجهي شمالاً وبعد أن تجتازي محطة البنزين انعطفي يميناً. تابعي سيركِ وتجدي المسبحِ إلى يسار الطريق.

ندی: أتجه شمالاً وأنعطف يميناً بعد محطة البنزين وأتابع سيرتي أجد المسبح على يميني.

جاد: كلا على شمالك.

ندی: حسناً فهمت عليك.

Question 8

المعلمة: أَيُّ سُؤَالٍ عَنِ رِحْلَةِ الْغَدِّ؟

التلميذ: مَاذَا يَجِبُ أَنْ نَأْخُذَ مَعَنَا يَا آنَسَةَ؟

المعلمة: بَعْضَ الطَّعَامِ، فَالطَّرِيقُ طَوِيلَةٌ وَلَنْ نَتَوَقَّفَ لِلِاسْتِرَاحَةِ.

التلميذ: وَمَاذَا عَنِ الثِّيَابِ؟

الموظفة: يَجِبُ أَنْ تَأْخُذَ مَعَكَ ثِيَابًا مَنَاسِبَةً، ثِيَابًا مِنْ صُوفٍ وَمِعْطَفًا فَالْمَكَانُ بَارِدٌ وَالطَّقْسُ مَمْطَرٌ دَائِمًا.

التلميذ: هَلْ يُمَكِّنُنِي أَنْ أَخُذَ «الْأُمَّ بِي تَرِي بِلَايِر» قَدْ أَحْسُ بِالضَّجْرِ عَلَى الطَّرِيقِ؟

المعلمة: الْمَدِيرَةُ مَنَعَتْ كُلَّ مَا لَيْسَ لَهُ عِلَاقَةٌ بِالْمَدْرَسَةِ وَهَذَا يَتَضَمَّنُ: «الْأُمَّ بِي تَرِي بِلَايِر»، وَالسَّمَاعَاتِ وَالْأَلْعَابَ الْإِلِكْتُرُونِيَّةَ

التلميذ: لَمْ أَكُنْ أَعْلَمُ ذَلِكَ

المعلمة: عَلَيْكَ أَنْ تَقْرَأَ رِسَالَةَ الْمَوَافِقَةِ عَلَى الرَّحْلَةِ جَيِّدًا.

Question 9

صباح الخير يا رفاقي،

نجتمع اليوم لنودّع رفيقتنا ليال. فأنا قد عرفتُها مُنذُ زَمَنٍ طَوِيلٍ. عَلَى الرَّغْمِ مِنْ ذَلِكَ لَمْ نَكُنْ دَائِمًا صَدِيقِينَ.

كنا دائماً خصمين متنافسين بالدراسة. فقد كانت الأولى في الصف وكنت الثاني دائماً. وهذا ما جعلني أغار كثيراً إلى أن راحت تحادثني، خلالَ المخيم المدرسي، عندما كانتُ تراني وحيداً وحزيناً. ومنذ ذلك الحين أصبحنا صديقين.

كما لن أنسى كم كانت عنيدة وكم أخرجتني أمام رفاقي وفي بعض المرات كانت تسبب لي المشاكل.

رغم هذا كانت دائماً صديقة وفيّة ذات طباعٍ متقلبة تعطيني النصائح باستمرار عندما كنت أحتاجها.

وداع ليال لن يكون سهلاً أبداً. ولكنني أتطلع إلى أن أصبح الأول في الصف وأن أجد مَنْ أنافسه.

Question 10

المذيعة: أهلاً وسهلاً بكم. نستقبل اليوم المهندس عزيز طالب ليحدثنا عن مشروعه الجديد «فندق الصحراء الخضراء».

عزيز: بناء فندق مميز في وسط الصحراء كان حلمي منذ كنت صغيراً. ما كنت لأتخلى عن أحلامي مهما كانت صعبة التحقيق.

المذيعة: هل كانت عملية التخطيط للمشروع صعبة؟

عزيز: كنت أخطئ له منذ أكثر من عشر سنوات وأريد للناس أن يختبروا حضارة مختلفة. أعتقد أن ذلك خيار جيد.

المذيعة: وهل اجتمعت بالسكان المحليين؟

عزيز: بالطبع لقد اجتمعت مع مجموعة من زعمائهم ورحبوا بالفكرة. اطلعت منهم على عاداتهم وتقاليدهم وطلبت لائحة بأسماء الشباب والصبايا الذين يحبون العمل في الفندق لكي أساعد في تحسين الوضع الاقتصادي لهذه المنطقة.

المذيعة: وبما يختلف هذا الفندق عن غيره؟

عزيز: سيكون الفندق مبنياً بشكل يستطيع السياح مشاهدة الطبيعة الخارجية من كل غرفة. وسأستعمل في البناء المواد المعاد تصنيعها مثل الزجاج والبلاستيك والخشب.